

Motion Computing and Motion are registered trademarks of Motion Computing, Inc. in the United States and other countries. All other trademarks and registered trademarks are the property of their respective owners.

NOTICE: The information in this publication is subject to change without notice. Motion Computing, Inc. is not liable for errors or omissions in this document.

For general safety information, see the *Safety and Regulatory Guide* packaged with your Tablet PC. For service, support, and documentation, go to <http://www.motioncomputing.com/us/support>.

Motion Computing et Motion sont des marques déposées de Motion Computing, Inc aux États-Unis et dans d'autres pays. Toutes les autres marques commerciales et marques déposées appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

REMARQUE : les informations de cette publication peuvent être modifiées sans préavis. Motion Computing, Inc n'est pas responsable en cas d'erreurs ou omissions dans ce document.

Pour obtenir des informations générales en matière de sécurité, reportez-vous au Guide des conseils de sécurité et réglementations fourni avec le Tablet PC. Pour des informations sur l'entretien, et obtenir de l'aide et de la documentation, rendez-vous à l'adresse <http://www.motioncomputing.com/fr/support>.

Motion Computing und Motion sind eingetragene Marken von Motion Computing, Inc. in den USA und anderen Ländern. Alle anderen Marken und eingetragenen Marken sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

HINWEIS: Die Informationen in dieser Veröffentlichung können ohne Ankündigung geändert werden. Motion Computing, Inc. haftet nicht für Fehler oder Auslassungen in diesem Dokument.

Allgemeine Sicherheitsinformationen finden Sie im Sicherheits- und Vorschriftshandbuch zu Ihrem Tablet PC. Service, Support und Produktdokumentation finden Sie unter <http://www.motioncomputing.com/de/support>.

Motion Computing y Motion son marcas comerciales registradas de Motion Computing, Inc. en Estados Unidos y otros países. Todas las demás marcas comerciales o marcas registradas son propiedad de sus respectivos propietarios. AVISO: La información de esta publicación está sujeta a cambios sin previo aviso. Motion Computing, Inc. no es responsable de los errores u omisiones de este documento.

Para obtener información general de seguridad, consulte la guía de seguridad y normativa incluida con su tablet PC. Para obtener información de servicio, asistencia y documentación, visite <http://www.motioncomputing.com/es/support>.

Motion Computing e Motion são marcas registradas da Motion Computing, Inc. nos Estados Unidos e em outros países. Todas as outras marcas comerciais e marcas registradas pertencem aos seus respectivos proprietários.

AVISO: As informações nesta publicação estão sujeitas a alteração sem aviso prévio. A Motion Computing, Inc. não se responsabiliza por erros ou omissões neste documento.

Para obter informações gerais de segurança, consulte o Guia de Normas e Segurança que foi enviado junto com o seu PC Tablet. Para obter serviços, suporte e documentação, acesse <http://www.motioncomputing.com/pt/support>.

motioncomputing.com

Replacing the Docking Station with a VESA mount (optional)

- Remplacement du Docking Station par un support VESA (non fourni)
- Ersetzen des Docking Station durch eine VESA Wandhalterung (nicht im Lieferumfang enthalten)
- Sustitución de la base Docking Station por un montaje VESA (no suministrado)
- Substituindo a montagem Docking Station VESA (não fornecida)

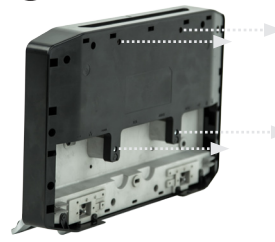
1



Remove back cover

- Retirer le capot arrière
- Hintere Abdeckung abnehmen
- Retire la cubierta trasera
- Remova a tampa de trás

2



Remove four screws

- Retirer les quatre vis
- Vier Schrauben lösen
- Retirar cuatro tornillos
- Remova quatro parafusos

3



Attach to mount

- Attacher au support
- Halterung befestigen
- Colocar para el montaje
- Conecte à montagem



R12-Series Docking Station

Model RDS001

Quick Setup



Copyright © 2014 Motion Computing, Inc.
All Rights Reserved PN 024-02-0455-A00

Connecting to the R12-Series Docking Station

- Connexion à la station d'accueil R12-Series
- Anschließen an die Dockingstation der R12-Serie
- Conexión de la estación base de la serie R12
- Conectando à estação de ancoragem da série R12

Installing the tablet and setting the viewing angle

- Installation de la tablette et réglage de l'angle de vision
- Installieren des tablet und Einstellen des Sichtwinkels
- Instalación del tablet y ajuste del ángulo de visualización
- Instalando o tablet e definindo o ângulo de visão

Using the integrated battery charger

- Utilisation du chargeur de batterie intégré
- Verwenden des integrierten Akkuladegeräts
- Uso del cargador de la bahía integrado
- Usando o carregador de bateria integrado

1

Remove back cover

- Retirer le capot arrière
- Hintere Abdeckung abnehmen
- Retire la cubierta trasera
- Remova a tampa de trás



2



Power

Alimentation

Netzanschluss

Alimentación

Alimentação

RJ-45 Ethernet

HDMI

VGA

Serial Port

Port série

Serieller Anschluss

Puerto serie

Porta serial

USB

Audio in

Entrée audio

Audioeingang

Entrada de audio

Entrada de áudio

Audio out

Sortie audio

Audioausgang

Salida de audio

Saída de áudio

SS

USB 3.0

USB 2.0

1



2



3



Removing the tablet

- Retrait de la tablette
- Entnehmen des Tablet PC
- Retirada del tablet
- Removendo o tablet

1

Pull forward

- Tirer vers l'avant
- Nach vorne ziehen
- Tire hacia delante
- Incline para frente

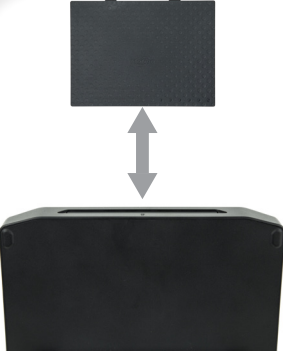


2

Pull up

- Tirer vers le haut
- Nach oben ziehen
- Tire hacia arriba
- Puxe para cima







Color	Battery Status
Green	Battery charged
Amber	Charging
Flashing Red	Fault or bad battery

Couleur	État de la batterie
Vert	Batterie chargée
Jaune	En charge
Rouge clignotant	Anomalie de la batterie ou batterie défectueuse

Farbe	Akkustatus
Grün	Akku ist aufgeladen
Gelb	Ladevorgang läuft
Rot blinkend	Fehler oder falscher Akku

Color	Estado de la batería
Verde	Batería cargada
Ámbar	Cargando
Rojo parpadeando	Anomalía o batería en mal estado

Cor	Status da bateria
Verde	Bateria carregada
Âmbar	Carregando
Piscando vermelho	Falha ou bateria com defeito